

SPICILEGIUM FRIBURGENSE

TEXTE ZUR GESCHICHTE DES KIRCHLICHEN LEBENS

BEGRÜNDET VON

A. HÄNGGI – G.G. MEERSSEMAN

HERAUSGEGEBEN VON

M. KLÖCKENER – P. LADNER – J. LEISIBACH – J. SIEGWART

Vol. 43

2005
ACADEMIC PRESS FRIBOURG

C-24.-23-(2)

IRMGARD PAHL (Hrsg.)

COENA DOMINI II

DIE ABENDMAHLSLITURGIE DER REFORMATIONSKIRCHEN
VOM 18. BIS ZUM FRÜHEN 20. JAHRHUNDERT

2005
ACADEMIC PRESS FRIBOURG

INHALTSVERZEICHNIS

Vorwort	V
Inhaltsverzeichnis	IX
Abkürzungen	XIX
Einführung	1

ERSTER TEIL LUTHERISCHE LITURGIE UND ORDNUNGEN VON UNIONSKIRCHEN

TEIL I,1 DAS ABENDMAHL NACH DEUTSCHSPRACHIGEN ORDNUNGEN DES 18. JAHRHUNDERTS (OTTFRIED JORDAHN)

I. Die bedeutsamsten Agenden der Aufklärungsepoche	10
A. Georg Friedrich Seilers Abendmahlsformulare 1787 und 1804.	10
B. Die Ordnung Kurpfalz 1783 (Carl Benjamin List)	13
C. Die Agende Oldenburg 1795 (Esdras Heinrich Mutzenbecher)	15
D. Die Agende Schleswig-Holstein 1797 (Jacob Georg Christian Adler)	16
II. Weitere Agenden der Aufklärungsepoche	19
A. Die Liturgie Lindau 1784 (Johann Gottlob Lorenz Sembeck)	19
B. Das Liturgische Archiv 1786 (Johann Hinrich Pratje)	20
C. Die Agende Kurland und Semgallen (1786) 1792 (Carl Dietrich Wehrt)	21
D. Die Agende Wien 1788	23
E. Die Agende Hamburg 1788	25

F. Die Liturgischen Blätter 1790 bis 1802 (Wilhelm Friedrich Hufnagel)	26
G. Die Sammlung einiger Gebete 1793 (Wilhelm Abraham Teller)	28
H. Die Agende Pfalzsulzbach 1797 (M. Johann Stephan Tretzel)	29
J. Die Sammlung Schwedisch-Pommern und Rügen 1800 (Gottlieb Schlegel)	31
K. Das Agendbuch Nürnberg 1801 (Christian Gottfried Junge)	32
L. Das Liturgische Predigerhandbuch Bremen 1801 (Johann Caspar Velthusen)	34
Texte	35

TEIL I,2

DAS ABENDMAHL NACH DEUTSCHSPRACHIGEN
ORDNUNGEN DES 19./20. JAHRHUNDERTS

1. Kapitel

DIE ABENDMAHLSORDNUNG DER
PREUSSISCHEN UNIONSAGENDE

(ALEXANDER VÖLKER)

Einleitung	92
Texte	101

2. Kapitel

DIE BAYERISCHE ABENDMAHLSORDNUNG

(HANNIS KERNER)

Einleitung	119
Texte	124

3. Kapitel

DIE BADISCHE UND DIE PFÄLZISCHE ABENDMAHLSORDNUNG

(ULRICH WÜSTENBERG)

I. Das Badische Kirchenbuch 1858	135
II. Die auf Baden zurückgehenden Pfälzischen Agenden	142
Texte	148

4. Kapitel

DIE WÜRTTEMBERGISCHE ABENDMAHLSORDNUNG

(ULRICH WÜSTENBERG)

Einleitung	161
Texte	166

5. Kapitel

DIE ABENDMAHLSORDNUNG DER BRAUNSCHWEIGISCHEN,
DER SÄCHSISCHEN UND WEITERER LANDESKIRCHEN

(ALEXANDER VÖLKER)

I. Die Braunschweigische Abendmahlsordnung 1852 und 1895	173
II. Die Sächsische Abendmahlsordnung 1880	174
III. Die Abendmahlsordnung Sachsen-Weimars 1885	175
IV. Die Hannoversche Abendmahlsordnung 1889	175
V. Die Schleswig-Holsteinische Abendmahlsordnung 1893	176
VI. Die Hamburgische Abendmahlsordnung 1919	177
VII. Die Abendmahlsordnung Mecklenburg-Schwerins 1927	177
VIII. Die Russische Abendmahlsordnung 1832 und 1885/1898	178
IX. Die Abendmahlsordnung Hessen-Kassels 1896	179
X. Die Abendmahlsordnung Hessen-Darmstadt 1904	180
Texte	181

6. Kapitel

DAS ABENDMAHL NACH DEN ORDNUNGEN VON
PRIVATAGENDEN

(WOLFGANG FENSKE / KLAUS RASCHZOK)

I. Wilhelm Löhes Abendmahlsordnungen (1844) 1853 u. a.	192
II. Die Abendmahlsordnungen weiterer Privatagenden	197
Texte	201

7. Kapitel

DAS ABENDMAHL NACH DEN ORDNUNGEN DER
SELBSTÄNDIGEN LUTHERISCHEN KIRCHEN

(WOLFGANG FENSKE)

I. Die Abendmahlsordnungen der Evangelisch-Lutherischen Kirche in Preußen 1886 u. a.	219
---	-----

II. Die Abendmahlsordnung der Selbständigen evangelisch-lutherischen Kirche in den hessischen Landen 1892	222
III. Die Abendmahlsordnungen der Hannoverschen evangelisch-lutherischen Freikirche 1904 und 1911	224
Texte	225

TEIL I,3
ABENDMAHLSORDNUNGEN AUSSERHALB DES
DEUTSCHEN SPRACHRAUMS

1. Kapitel
DAS ABENDMAHL NACH DEN SCHWEDISCHEN ORDNUNGEN
(HELGE NYMAN †)

I. Die Agende 1811	238
II. Die Agende 1894	239
III. Die Revisionsagende 1917	240
IV. Die Agende 1942	241
Texte	243

2. Kapitel
DAS ABENDMAHL NACH DEN ORDNUNGEN
DER KIRCHE FINNLANDS
(HELGE NYMAN † / YNGVILL MARTOLA)

I. Die Agende (1886) 1888	270
II. Die Agende (1913) 1940	272
Texte	274

3. Kapitel
DAS ABENDMAHL NACH DEN NORWEGISCHEN ORDNUNGEN
(HELGE FÆHN)

I. Die Agende 1887/1889	293
II. Die Abendmahlsliturgie von 1914	294
III. Die Agende 1920	295
Texte	296

4. Kapitel
DAS ABENDMAHL NACH DER DÄNISCHEN ORDNUNG
(CHRISTIAN THODBERG)

I. Vorarbeiten für die Abendmahlsliturgie von 1912	302
II. Die Abendmahlsliturgie von 1912	303
Texte	305

5. Kapitel
DAS ABENDMAHL NACH DEN ISLÄNDISCHEN ORDNUNGEN
(EINAR SIGURBJÖRNSSON)

I. Das Abendmahl seit der Zeit der Aufklärung	310
II. Die Liturgie der Agende 1934	312
Texte	313

6. Kapitel
LA SAINTE CENE DANS LA LITURGIE
LUTHERIENNE FRANÇAISE
(CLAUDE-RÉMY MUESS †)

I. La Liturgie de 1741 et 1766	325
II. La Liturgie de 1844 et 1884	326
III. La Liturgie de 1936	327
Textes	329

7. Kapitel
DAS ABENDMAHL NACH DEN SLOWAKISCHEN
LUTHERISCHEN ORDNUNGEN
(JULIUS FILO)

I. Entwicklung bis zur ersten gedruckten Agende im Jahre 1734	340
II. Die Agende von Daniel Krman 1734	342
III. Die von der Agende 1734 abhängigen Ordnungen	343
Texte	346

8. Kapitel

THE LORD'S SUPPER ACCORDING TO THE LUTHERAN
TRADITION IN NORTH AMERICA

(EUGENE L. BRAND)

I. Eastern Seaboard development	356
A. The Muhlenberg Kirchen-Agende 1748	356
B. Liturgies of 1806 and 1817	358
C. Liturgies of 1855 and 1860	360
D. The Church Book 1868 and 1877	363
E. The Common Service 1888	365
II. Developments outside the Eastern Seaboard	368
A. The Liturgy of the Joint Synod of Ohio 1884 and 1908	368
B. The Liturgy of the Missouri Synod 1856 and 1889, and of the Buffalo Synod 1888	369
C. The Liturgy of the Augustana Synod 1925 and [1939]	371
D. The Liturgy of the Norwegian Evangelical Lutheran Church 1913 and of other Churches with Nordic background	373
Texts	377

ZWEITER TEIL
REFORMIERTE LITURGIE

1. Kapitel

DAS ABENDMAHL NACH DEN ORDNUNGEN DER
DEUTSCHSPRACHIGEN SCHWEIZ UND GRAUBÜNDENS

(BRUNO BÜRKI)

I. Die Basler Liturgie und verwandte Ordnungen aus Bern und Zürich	422
A. Das Basler Agendbuch 1701	422
B. Die Basler «Gebete und heilige Handlungen» 1826	424
C. Das Basler Kirchenbuch 1911	424
D. Ordnungen aus Bern und Zürich	426
II. Die Bergeller Liturgie 1749	428
III. Die Schaffhauser Liturgie 1860	431
IV. Die Liturgie anderer Kirchengebiete	433
A. Stadt Biel	433
B. St. Gallen, Appenzell, Glarus, Thurgau und Aargau	433
Texte	437

2. Kapitel

LA SAINTE CENE DANS LA LITURGIE DE SUISSE ROMANDE

(BRUNO BÜRKI)

I. La Liturgie de Neuchâtel 1713 (Ostervald) et celle des paroisses réformées de l'ancien Evêché de Bâle et du Jura bernois	484
II. La Liturgie de Genève	487
A. Les Prières Ecclésiastiques 1724	487
B. La Liturgie de 1861 et 1875	488
III. La Liturgie vaudoise 1899	489
Textes	492

3. Kapitel

LA SAINTE CENE DANS LA LITURGIE FRANÇAISE

(BRUNO BÜRKI)

I. La Liturgie de Bersier 1874	515
II. Le projet de révision de Bersier 1888	517
III. La Liturgie des églises réformées de France 1897	518
Textes	520

4. Kapitel

DAS ABENDMAHL NACH DEN WALDENSER ORDNUNGEN

(VALDO VINAY †)

I. Die Liturgie von (1837) 1842 und verwandte Ordnungen	533
II. Die Liturgie von (1912) 1927	534
Texte	536

5. Kapitel

DAS ABENDMAHL NACH DEUTSCHSPRACHIGEN ORDNUNGEN

(OTTFRIED JORDAHN)

I. Anreden und Gebete 1777 (Georg Joachim Zollikofer)	551
II. Die Kirchenagende Hamburg 1790	553
Texte	554

6. Kapitel

DAS ABENDMAHL NACH DER ORDNUNG DER EVANGELISCHEN
KIRCHE DER BÖHMISCHEN BRÜDER

(JOSEF SMOLÍK)

Einleitung	561
Texte	562

7. Kapitel

THE LORD'S SUPPER ACCORDING TO THE SCOTTISH
PRESBYTERIAN ORDERS

(DAVID H. TRIPP)

I. The Euchologion (1867) 1913	572
II. Prayers for Divine Service 1923	573
III. Related rites	574
Texts	574

DRITTER TEIL
ANGLIKANISCHE LITURGIE

(COLIN BUCHANAN)

General Introduction	592
--------------------------------	-----

1. Kapitel

THE LORD'S SUPPER ACCORDING TO THE
SCOTTISH/AMERICAN TRADITION

I. The Scottish Communion Office 1764	594
II. The Scottish Liturgy 1912-1970	596
III. The American Liturgy 1790	596
Texts	599

2. Kapitel

THE LORD'S SUPPER ACCORDING TO EARLY TWENTIETH
CENTURY RITES WITH SUBSTANTIAL DEPENDENCE
UPON THE 1662 RITE

Introduction	608
Texts	612

3. Kapitel

THE LORD'S SUPPER ACCORDING TO EARLY TWENTIETH
CENTURY RITES WITH LITTLE DEPENDENCE

UPON THE 1662 RITE

Introduction	622
Texts	624

VIERTER TEIL
FREIKIRCHLICHE LITURGIE

1. Kapitel

THE LORD'S SUPPER ACCORDING TO THE METHODIST ORDERS
(GEOFFREY WAINWRIGHT)

I. John Wesley's Sunday Service 1784 and related orders	636
A. Hymns on the Lord's Supper 1745	636
B. The Sunday Service 1784, and following orders	637
II. The Liturgy of the smaller Methodist churches in Great Britain	644
A. The Liturgy of the Primitive Methodist Church [1860] and [post-1880]	645
B. The Liturgy of the United Methodist Free Churches [post-1867] and [end of the 19 th c.]	645
C. The Liturgy of the Bible Christian Church [post-1890]	646
D. The Liturgy of the United Methodist Church 1913	647
III. The Liturgy of German-speaking Methodists in Europe	648
Texts	651

2. Kapitel

THE LORD'S SUPPER ACCORDING TO CERTAIN FREE CHURCH
TRADITIONS IN GREAT BRITAIN

(DAVID H. TRIPP)

I. John Hunter's Devotional Services (1901) 1915	674
II. William E. Orchard's Order of Divine Service 1919	674
III. The Book of Congregational Worship 1920	675
IV. Congregationalist Manual for ministers 1936	675
Texts	676

3. Kapitel

THE LORD'S SUPPER ACCORDING TO CERTAIN
BAPTIST TRADITIONS

(DAVID H. TRIPP)

I. Waterlander/Flemish Mennonite Communion Address 1701	704
II. Melville E. Aubrey's Communion Service (c. 1928) 1941	705
Texts	706

4. Kapitel

DAS ABENDMAHL NACH DER ORDNUNG DER HERRNHUTER
BRÜDERGEMEINE

(HELLMUT REICHEL)

Einleitung	713
Texte	719

5. Kapitel

THE LORD'S SUPPER ACCORDING TO THE ORDER OF
THE CATHOLIC APOSTOLIC CHURCH

(KENNETH STEVENSON)

I. Early Worship 1832–1838	726
II. Early Texts 1838–1842	727
III. Editions of the Liturgy 1843–1880	728
IV. The Liturgy of 1880	729
V. Wider Influence of the 1880 Liturgy	731
Texts	733

ANHANG

ALT-KATHOLISCHE LITURGIE

(KURT PURSCH † / SIGISBERT KRAFT)

I. Die deutsche Meßordnung 1888	750
II. Die schweizerische Meßordnung 1880	752
III. Weitere Ordnungen	753
Texte	754
Quellenverzeichnis	767
Autorenverzeichnis	772

ABKÜRZUNGEN

ADB	= Allgemeine deutsche Biographie, 55 Bde., Leipzig 1875–1912
AM	= Abendmahl
BCP	= Book of Common Prayer
BCU	= Bibliothèque Cantonale et Universitaire
BECKMANN	= JOACHIM BECKMANN (Hrsg.), Quellen zur Geschichte des christlichen Gottesdienstes, Gütersloh 1956
CD I	= IRMGARD PAHL (Hrsg.), Coena Domini I. Die Abendmahlsliturgie der Reformationskirchen im 16./17. Jahrhundert (Spicilegium Friburgense 29), Freiburg Schweiz 1983
CThM.PT	= Calwer Theologische Monographien. Reihe C. Praktische Theologie und Missionswissenschaft, Stuttgart 1973ff
DANIEL	= HERMANN ADALBERT DANIEL (ed.), Codex Liturgicus Ecclesiae universae in epitomen redactus, 4 vol., Leipzig 1847–1853, repr. Hildesheim 1966
EG	= Evangelisches Gesangbuch, Berlin – Leipzig 1993
ELKG	= Evangelisch-Lutherisches Kirchengesangbuch, Hannover 1987, '1999
GRAFF, Geschichte II	= PAUL GRAFF, Geschichte der Auflösung der alten gottesdienstlichen Formen in der evangelischen Kirche Deutschlands II. Die Zeit der Aufklärung und des Rationalismus, Göttingen 1939
HERBST	= WOLFGANG HERBST (Hrsg.), Evangelischer Gottesdienst. Quellen zu seiner Geschichte, Göttingen ² 1992
IKZ	= Internationale kirchliche Zeitschrift, Bern 1911 ff
JLH	= Jahrbuch für Liturgik und Hymnologie, Kassel 1955 ff
KO	= Kirchenordnung
LJ	= Liturgisches Jahrbuch, Münster 1951ff
LuThK	= Lutherische Theologie und Kirche, Oberursel 1977 ff
MGkK	= Monatsschrift für Gottesdienst und kirchliche Kunst, Göttingen 1896–1941
MR	= Missale Romanum 1570
PE	= ANTON HÄNGGI / IRMGARD PAHL (Hrsg.), Prex Eucharistica. Textus e variis liturgiis antiquioribus selecti (Spicilegium Friburgense 12),